

Distr.: General  
25 September 2019  
Arabic  
Original: English



الدورة الرابعة والسبعون  
البند ١٣٥ من جدول الأعمال  
الميزانية البرنامجية المقترحة لعام ٢٠٢٠

## الميزانية البرنامجية المقترحة لعام ٢٠٢٠

الجزء الثاني  
الشؤون السياسية

الباب ٣  
الشؤون السياسية

البعثات السياسية الخاصة  
المجموعة المواضيعية الأولى: المبعوثون والمستشارون والممثلون الخاصون والشخصيون للأمين العام  
التقرير الثالث للجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية عن الميزانية البرنامجية  
المقترحة لعام ٢٠٢٠

### أولا - مقدمة

١ - نظرت اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية في تقرير الأمين العام بشأن البعثات السياسية الخاصة التي تتضمن الاحتياجات المقترحة من الموارد لعام ٢٠٢٠ للمجموعة المواضيعية الأولى: المبعوثون والمستشارون والممثلون الخاصون والشخصيون للأمين العام (A/74/6 (Sect.3)/Add.2). واجتمعت اللجنة أثناء نظرها في التقرير مع ممثلي الأمين العام الذين قدموا معلومات وإيضاحات إضافية، اختتموها برودود خطية وردت في ٢٣ آب/أغسطس ٢٠١٩.



٢ - ويقدم الأمين العام، في الإضافة ١ إلى الباب ٣، الشؤون السياسية، من تقريره عن الميزانية البرنامجية المقترحة لعام ٢٠٢٠ (A/74/6 (Sect.3)/Add.1)، استعراضاً عاماً للاحتياجات المقترحة من الموارد للعام ٢٠٢٠ لما عدده ٣٧ من البعثات السياسية الخاصة والمسائل الشاملة ذات الصلة. وترد معلومات مفصلة فيما يتعلق بكل من البعثات السياسية الخاصة في الإضافات الخمس إلى الباب ٣، الشؤون السياسية، من الميزانية البرنامجية المقترحة (A/74/6 (Sect.3)/Add.2-6). وتغطي الإضافات الاحتياجات المحددة المتعلقة بالمجموعات المواضيعية الأولى إلى الثالثة، وبالبعثتين الأكبر حجماً وهما بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى أفغانستان وبعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى العراق<sup>(١)</sup>. وترد تعليقات اللجنة وتوصياتها ذات الطابع الشامل المتعلقة بجميع البعثات السياسية الخاصة في تقريرها الرئيسي (A/74/7/Add.1)، بينما تُعطي تعليقاتها وتوصياتها بشأن الميزانيات المقترحة للمجموعات المواضيعية الأولى إلى الثالثة وبعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى أفغانستان وبعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى العراق في تقاريرها ذات الصلة<sup>(٢)</sup>. ويشير الأمين العام أيضاً إلى أنه سيقدم إلى الجمعية العامة مقترحات منفصلة بشأن أي احتياجات إضافية تنشأ عن الولايات الإضافية أو التغييرات التي تطرأ على الولايات، بما في ذلك الاحتياجات اللازمة في عام ٢٠٢٠ لبعثة الأمم المتحدة لدعم اتفاق الحديدة (المجموعة المواضيعية الثالثة) (انظر A/74/6 (Sect.3)/Add.1، الفقرتان ٥ و ١٤). وأبلغت اللجنة، عند الاستفسار، بأن الاحتياجات من الموارد لمكتب الأمم المتحدة المتكامل في هايتي (المجموعة المواضيعية الثالثة)، الذي سيُنشأ في ١٦ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٩ عملاً بقرار مجلس الأمن ٢٤٧٦ (٢٠١٩)، ستُقدّم على حدة. وسترد تعليقات اللجنة وتوصياتها المتصلة بمقترحات الميزانية الإضافية هذه في تقاريرها ذات الصلة.

٣ - وفي تقريرها الأول عن الميزانية البرنامجية المقترحة لعام ٢٠٢٠ (A/74/7)، الفصل الأول، الفرع ألف)، قدمت اللجنة الاستشارية تعليقات وتوصيات بشأن الميزانية والمنهجية والشكل وطريقة العرض، وهي تنطبق أيضاً على تقارير الأمين العام عن التقديرات المتعلقة بالبعثات السياسية الخاصة (A/74/6 (Sect.3)/Add.2-6).

## ثانياً - أداء الميزانية لعامي ٢٠١٨ و ٢٠١٩ والاحتياجات من الموارد لعام ٢٠٢٠

٤ - يرد في الجدول ١ أدناه موجز للموارد المقترحة لعام ٢٠٢٠ بالنسبة للبعثات السياسية الخاصة الإحدى عشرة المدرجة ضمن المجموعة المواضيعية الأولى، في مقابل الموارد المعتمدة لعام ٢٠١٩ ونفقات عام ٢٠١٨.

(١) A/74/6 (Sect.3)/Add.2، و A/74/6 (Sect.3)/Add.3، و A/74/6 (Sect.3)/Add.4، و A/74/6 (Sect.3)/Add.5، و A/74/6 (Sect.3)/Add.6.

(٢) A/74/7/Add.2، و A/74/7/Add.3، و A/74/7/Add.4، و A/74/7/Add.5، و A/74/7/Add.6.

الجدول ١

## موجز الاحتياجات من الموارد للمجموعة المواضيعية الأولى

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

الفرق	٢٠٢٠	٢٠١٩	٢٠١٨		
مجموع الاحتياجات غير المتكررة عام ٢٠٢٠ مقابل عام ٢٠١٩ (الزيادة/النقصان)	مجموع الاحتياجات غير المتكررة	الاعتمادات	الإنفاق	فئة الإنفاق	
(٢)-(٣)=(٥)	(٤)	(٢)	(١)		
١٢٣,٤	-	٢٨٩٩,٢	٢٧٧٥,٨	٢٣٢٦,٤	مكتب المستشار الخاص للأمين العام المعني بقبرص
٥٥,٤	-	٢٢٣٥,٣	٢١٧٩,٩	٢١٨٩,٦	مكتب المستشار الخاص للأمين العام المعني بمنع الإبادة الجماعية
(١٠,٧)	-	٤٣٩,٩	٤٥٠,٦	٢٤٢,٤	المبعوث الشخصي للأمين العام للصحراء الغربية
٣٦,٠	-	٣٩٧,٢	٣٦١,٢	٣١٩,٦	مكتب المبعوث الخاص للأمين العام المعني بتنفيذ قرار مجلس الأمن ١٥٥٩ (٢٠٠٤)
٣٤٩,٦	-	٢٢٣٦,٧	١٨٨٧,١	١٩٢٤,٣	ممثل الأمم المتحدة في مباحثات جنيف الدولية
٣٥,١	-	١٦٢٣٥,٣	١٦٢٠٠,٢	١٤٩٥١,٤	مكتب المبعوث الخاص للأمين العام إلى سوريا
-	-	١٤٩٦,٤	١٤٩٦,٤	١٤٦٩,٥	مكتب المبعوث الخاص للقرن الأفريقي
-	-	٤٤٠٠,٤	٤٤٠٠,٤	٤١٥٧,٥	مكتب المبعوث الخاص للأمين العام لمنطقة البحيرات الكبرى
١٤٠٣,٠	٤٨١,٣	١٨٤٢٣,٠	١٧٠٢٠,٠	١٣٩٥٩,٧	مكتب المبعوث الخاص للأمين العام إلى اليمن
٢٢٩,٢	-	٧٢٣٧,٠	٧٠٠٧,٨	٦٥٨٣,٦	مكتب المبعوث الخاص للأمين العام إلى بوروندي
(١٤٧,٣)	-	١٠٧٣,٠	١٢٢٠,٣	٥٠٢,٥	مكتب المبعوث الخاص للأمين العام المعني بميانمار
٢٠٧٣,٧	٤٨١,٣	٥٧٠٧٣,٤	٥٤٩٩٩,٧	٤٨٦٢٦,٥	المجموع

٥ - وعند الاستفسار، زودت اللجنة الاستشارية بالنفقات لعام ٢٠١٩ حتى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٩ للبعثات المدرجة في إطار المجموعة المواضيعية الأولى، والتي بلغت ٦٠٠ ٥٩٤ ٢٤ دولار مقابل الاعتمادات المرصودة لعام ٢٠١٩ والبالغة ٧٠٠ ٩٩٩ ٥٤ دولار. وتأمل اللجنة الاستشارية في أن يقدم الأمين العام معلومات مستكملة عن النفقات لعام ٢٠١٩ إلى الجمعية العامة عند نظرها في هذا التقرير.

٦ - وتبلغ الاحتياجات المقترحة لعام ٢٠٢٠ بالنسبة للبعثات المستمرة الإحدى عشرة المدرجة ضمن المجموعة المواضيعية الأولى ٤٠٠ ٥٧٠ ٧٣٣ دولار (كقيمة صافية)، وهو ما يمثل زيادة قدرها ٧٠٠ ٧٣٣ ٢٠ دولار، أو ما يعادل نسبة ٣,٨ في المائة، مقارنة باعتمادات عام ٢٠١٩. ويرد موجز للفروق بين الموارد المعتمدة لعام ٢٠١٩ والموارد المقترحة لعام ٢٠٢٠ بالنسبة للبعثات المستمرة في الجدول ٥ من التقرير الرئيسي للأمين العام (A/74/6 (Sect. 3)/Add.1)، الجدول ٥).

## ألف - التعليقات والتوصيات المتعلقة بالاحتياجات من الموظفين

٧ - عند الاستفسار، زودت اللجنة الاستشارية بجدول يعرض الوظائف المعتمدة لعام ٢٠١٩ والاحتياجات المقترحة من الموظفين لعام ٢٠٢٠ للبعثات المدرجة في إطار المجموعة المواضيعية الأولى (انظر الجدول ٢ أدناه). ويرد موجز للتغييرات في ملاك الموظفين في المرفق الحادي عشر للتقرير الرئيسي للأمين العام (A/74/6 (Sect. 3)/Add.1).

## الجدول ٢

## المجموعة المواضيعية الأولى: الاحتياجات من الموظفين

البعثة	الموظفون المعتمدين لعام ٢٠١٩	٢٠٢٠	الموظفون المقترحة لعام الموظفين الجديدة	إلغاء	تحويل	إعادة تصنيف	انتداب	إعادة توزيع/نقل	إعادة
المجموعة الأولى									
مكتب المستشار الخاص للأمين العام المعني بقرص	٢١ (١ و أ ع، ١ مد-١، ٣ ف-٥، ١ ف-٤، ١ ف-٣، ٤ م، ١ خ ع، ٥ م)	٢١ (١ و أ ع، ١ مد-١، ٣ ف-٥، ١ ف-٤، ١ ف-٣، ٤ م، ١ خ ع، ٥ م)	٢١ (١ و أ ع، ١ مد-١، ٣ ف-٥، ١ ف-٤، ١ ف-٣، ٤ م، ١ خ ع، ٥ م)	-	-	-	-	-	-
مكتب المستشار الخاص للأمين العام المعني بالإبادة الجماعية	١٠ (١ و أ ع، ١ أ ع م، ١ ف-٥، ٣ ف-٤، ٢ ف-٣، ٢ خ ع)	١٠ (١ و أ ع، ١ أ ع م، ١ ف-٥، ٣ ف-٤، ٢ ف-٣، ٢ خ ع)	١٠ (١ و أ ع، ١ أ ع م، ١ ف-٥، ٣ ف-٤، ٢ ف-٣، ٢ خ ع)	-	-	-	-	-	-
مكتب المبعوث الشخصي للأمين العام للصحراء الغربية	٢ (١ و أ ع، ١ ف-٣)	٢ (١ و أ ع، ١ ف-٣)	٢ (١ و أ ع، ١ ف-٣)	-	-	-	-	-	-
مكتب المبعوث الخاص للأمين العام بتنفيذ قرار مجلس الأمن ١٥٥٩ (٢٠٠٤)	٣ (١ و أ ع، ١ ف-٤، ١ خ ع)	٣ (١ و أ ع، ١ ف-٤، ١ خ ع)	٣ (١ و أ ع، ١ ف-٤، ١ خ ع)	-	-	-	-	-	-
مكتب ممثل الأمم المتحدة في مباحثات جنيف الدولية	٧ (١ أ ع م، ١ ف-٥، ٢ ف-٤، ٢ ف-٣، ١ خ ع)	٧ (١ أ ع م، ١ ف-٥، ٢ ف-٤، ٢ ف-٣، ١ خ ع)	٧ (١ أ ع م، ١ ف-٥، ٢ ف-٤، ٢ ف-٣، ١ خ ع)	-	-	-	-	-	١ ف-٣
مكتب المبعوث الخاص للأمين العام إلى سوريا	٩١ (١ و أ ع، ١ أ ع م، ١ مد-١، ٨ ف-٥، ١٦ ف-٤، ١٢ ف-٣، ١٠ م، ٧ خ ع، ٣١ م)	٩١ (١ و أ ع، ١ أ ع م، ١ مد-١، ٨ ف-٥، ١٦ ف-٤، ١٢ ف-٣، ١٠ م، ٧ خ ع، ٣١ م)	٩١ (١ و أ ع، ١ أ ع م، ١ مد-١، ٨ ف-٥، ١٦ ف-٤، ١٢ ف-٣، ١٠ م، ٧ خ ع، ٣١ م)	-	-	-	-	-	٣ (٢ ف-٤، ١ ف-٣، ١ ف-٢، ١ خ ع-رأ)
مكتب المبعوث الخاص للأمين العام إلى السودان وجنوب السودان/القرن الأفريقي	٩ (١ و أ ع، ١ مد-١، ٢ ف-٤، ١ ف-٣، ٢ م ف، ٢ م ف و، ٢ م)	٩ (١ و أ ع، ١ مد-١، ٢ ف-٤، ١ ف-٣، ٢ م ف، ٢ م ف و، ٢ م)	٩ (١ و أ ع، ١ مد-١، ٢ ف-٤، ١ ف-٣، ٢ م ف، ٢ م ف و، ٢ م)	-	-	-	-	-	-
مكتب المبعوث الخاص للأمين العام لمنطقة البحيرات الكبرى	٢٧ (١ و أ ع، ١ مد-٢، ١ مد-١، ٤ ف-٥، ٦ ف-٤، ٤ م، ٤ م ف و، ٧ م)	٢٧ (١ و أ ع، ١ مد-٢، ١ مد-١، ٤ ف-٥، ٦ ف-٤، ٤ م، ٤ م ف و، ٧ م)	٢٧ (١ و أ ع، ١ مد-٢، ١ مد-١، ٤ ف-٥، ٦ ف-٤، ٤ م، ٤ م ف و، ٧ م)	-	-	-	-	-	١ ف-٣
مكتب المبعوث الخاص للأمين العام إلى اليمن	٩٥ (١ و أ ع، ١ مد-٢، ١ مد-١، ٦ ف-٥، ١١ ف-٤، ٢٥ م، ٨ م ف و، ٢٦ م)	٩٥ (١ و أ ع، ١ مد-٢، ١ مد-١، ٦ ف-٥، ١١ ف-٤، ٢٥ م، ٨ م ف و، ٢٦ م)	٩٥ (١ و أ ع، ١ مد-٢، ١ مد-١، ٦ ف-٥، ١١ ف-٤، ٢٥ م، ٨ م ف و، ٢٦ م)	-	-	-	-	-	١ ف-٥ إلى ١ ف-٥، ٣ م، ١ م ف و، ١ م

البعثة	الوظائف المعتمدة لعام ٢٠١٩	٢٠٢٠	الوظائف المقترحة لعام الوظائف الجديدة	إلغاء	تحويل	إعادة تصنيف	انتداب	توزيع/نقل	إعادة	إعادة
مكتب المبعوث الخاص للأمين العام إلى بوروندي	٣٠ (١ و أ ع، ١ مد-٢، ٢ مد-١، ٤ ف-٥، ٥ ف-٤، ٣ ف-٣، ٧ خ م، ١ خ ع، ٢ م ف و، ٥ م ر م)	٣٠ (١ و أ ع، ١ مد-٢، ٢ مد-١، ٤ ف-٥، ٥ ف-٤، ٣ ف-٣، ٧ خ م، ١ خ ع، ٢ م ف و، ٥ م ر م)	-	-	-	-	-	-	-	-
مكتب المبعوث الخاص للأمين العام المعني بميامار	٥ (١ و أ ع، ١ مد-١، ١ ف-٥، ١ ف-٤، ١ م ر م)	٥ (١ و أ ع، ١ مد-١، ١ ف-٥، ١ ف-٤، ١ م ر م)	-	-	-	-	-	-	-	-

٨ - والتغييرات المقترحة في ملاك الموظفين لعام ٢٠٢٠ هي على النحو التالي:

(أ) في مكتب ممثل الأمم المتحدة في مباحثات جنيف الدولية، يقترح نقل وظيفة مستشار لشؤون الشرطة (ف-٣) من مقر المكتب في جنيف إلى زوغديدي في جورجيا (A/74/6 (Sect. 3)/Add. 2)، الفقرة ١٣٩)؛

(ب) في مكتب المبعوث الخاص للأمين العام إلى سوريا: '١' خفض رتبة وظيفة موظف إعلام من الرتبة ف-٤ إلى الرتبة ف-٣، ورتبة موظف معاون لشؤون الإعلام (ف-٢) إلى مساعد لشؤون الإعلام (فئة الخدمات العامة/الرتب الأخرى) في مكتب الإعلام؛ '٢' إعادة تصنيف وظيفة لمساعد خاص (ف-٤) في المكتب المباشر للمبعوث الخاص وإعادة انتدابها إلى وظيفة موظف للتخطيط (ف-٣) في مكتب رئيس الموظفين؛ '٣' إعادة انتداب وظيفة لمساعد لشؤون الأمن (الرتبة المحلية) من مكتب الأمن بصفة فني مركبات في الوحدة الإدارية واللوجستية (المرجع نفسه، الفقرة ١٦٦)؛

(ج) في مكتب المبعوث الخاص للأمين العام لمنطقة البحيرات الكبرى، نقل وظيفة لموظف للشؤون السياسية (ف-٣) من كينشاسا إلى نيروبي (المرجع نفسه، الفقرة ٢٢٠)؛

(د) في مكتب المبعوث الخاص للأمين العام إلى اليمن: '١' إنشاء ست وظائف تتضمن وظيفة موظف أقدم للشؤون السياسية (ف-٥)، و مترجم شفوي ميداني (ف-٣)، وموظف إداري (الخدمة الميدانية)، وثلاثة سائقين (الرتبة المحلية) (المرجع نفسه، الفقرة ٢٤٨ (أ)-(هـ))؛ '٢' رفع رتبة وإعادة انتداب وظيفة كبير موظفي الشؤون السياسية (ف-٥) وإعادة انتدابها كوظيفة رئيس الموظفين (مد-١) (المرجع نفسه، الفقرة ٢٤٨ (و))؛ '٣' إعادة انتداب وظيفة رئيس دعم البعثة (ف-٥) إلى وظيفة رئيس العمليات وإدارة الموارد (ف-٥) (المرجع نفسه، الفقرة ٢٤٨ (ز))؛ '٤' نقل سبع وظائف، تتضمن وظيفتين (١ ف-٤ و ١ من فئة الخدمة الميدانية) من صنعاء إلى عمان، وأربع وظائف (١ ف-٤، ٢ من فئة الخدمة الميدانية، ١ موظف فني وطني) من عمان إلى صنعاء، ووظيفة واحدة (الرتبة المحلية) من صنعاء إلى عدن باليمن (المرجع نفسه، الفقرة ٢٤٨ (ح)).

٩ - ويشير الأمين العام في تقريره إلى أن الاقتراح الداعي إلى إنشاء وظيفة كبير موظفي الشؤون السياسية (ف-٥) ووظيفة المساعد الإداري (الخدمة الميدانية) في مكتب المبعوث الخاص للأمين العام إلى اليمن سيعزز وجوده الميداني في عدن (المرجع نفسه، الفقرة ٢٤٨ (أ)). وتبين المعلومات المقدمة إلى اللجنة أن مكتب عدن يتضمن حالياً خمس وظائف (١ ف-٤، ٢ ف-٣، ١ موظف فني وطني، ١ من فئة الخدمة الميدانية). وأبلغت اللجنة الاستشارية أيضاً، عند الاستفسار، أن الملاك الوظيفي للمكتب في

عدن وصنعاء سوف يزداد تدريجياً مع مرور الوقت حسبما تسمح به الحالة الأمنية والظروف التشغيلية. واللجنة الاستشارية، إذ تأخذ في الاعتبار القدرة الحالية في عدن، تعتبر أن الاقتراح سابق لأوانه في هذه المرحلة وتوصي بعدم الموافقة على اقتراح إنشاء وظيفة كبير موظفي الشؤون السياسية (ف-٥) ومساعد إداري (من فئة الخدمة الميدانية). وينبغي تبعاً لذلك تعديل أي تكاليف تشغيلية ذات صلة بهذا البند.

١٠ - وفيما يتعلق باقتراح إعادة تصنيف وظيفة كبير موظفي الشؤون السياسية (ف-٥) كوظيفة رئيس الموظفين (مد-١) وإعادة انتدابها في مكتب المبعوث الخاص للأمين العام إلى اليمن، أُبلغت اللجنة الاستشارية، عند الاستفسار، بأن رئيس الموظفين سيقوم، في جملة أمور، بتمكين وضمان الإشراف على التنفيذ المتسق والشامل لولاية المكتب؛ وتنسيق التخطيط الاستراتيجي والتشغيلي، فضلاً عن الميزنة القائمة على النتائج؛ وإسداء المشورة في مجال السياسات؛ وكفالة الإدارة الفعالة للموارد. وتلاحظ اللجنة أن بعض الوظائف المذكورة أعلاه، ولا سيما تلك المتعلقة بدعم البعثة، يؤديها أيضاً موظفون كبار آخرون برتبة مد-١ و ف-٥ في عنصر دعم البعثة المتكامل للمكتب وبعثة الأمم المتحدة لدعم اتفاق الحديدة (انظر أيضاً A/73/498/Add.8، الفقرة ٢٠). وترى اللجنة الاستشارية أن الحاجة إلى وظيفة كبير الموظفين غير مبررة تبريراً كافياً وتوصي بعدم الموافقة على اقتراح رفع رتبة وإعادة انتداب وظيفة كبير موظفي الشؤون السياسية (ف-٥). وينبغي تبعاً لذلك تعديل أي تكاليف تشغيلية ذات صلة بهذا البند.

#### بدل الوظيفة الخاص

١١ - عند الاستفسار، أُبلغت اللجنة الاستشارية بأنه حتى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٩، كان هناك ما مجموعه ١٨ وظيفة (١ مد-٢، ٢ مد-١، ٣ ف-٥، ٦ ف-٤، ٢ ف-٣، ٣ من فئة الخدمة الميدانية، ١ من فئة الخدمات العامة (الرتب الأخرى)) يشغلها موظفون يتلقون بدل وظيفة خاص. وتلاحظ اللجنة أن هناك ثلاث وظائف (١ ف-٤، ١ ف-٣، ١ من فئة الخدمة الميدانية) يشغلها موظفون يتلقون بدل وظيفة خاص منذ مدة تزيد عن سنة واحدة. وتناقش اللجنة استخدام بدل الوظيفة الخاص مرة أخرى في تقريرها عن الميزانية البرنامجية المقترحة لعام ٢٠٢٠ (A/74/7)، الفصل الأول، الفقرات ٩٠-٩٤). وتوقع اللجنة الاستشارية أن يُنجز استقدام موظفين لشغل الوظائف التي يشغلها موظفون يتلقون بدل وظيفة خاصاً منذ فترات طويلة، من دون مزيد من التأخير.

#### الوظائف الشاغرة

١٢ - أُبلغت اللجنة الاستشارية أن ثمة ٥٣ وظيفة شاغرة في إطار المجموعة المواضيعية الأولى في ٢٣ تموز/يوليه ٢٠١٩، بما في ذلك وظائف المستشار الخاص للأمين العام المعني بقبرص، والمبعوث الخاص للأمين العام المعني بتنفيذ قرار مجلس الأمن ١٥٥٩ (٢٠٠٤)، والمبعوث الشخصي للأمين العام للصحراء الغربية، فضلاً عن ١٨ وظيفة في مكتب المبعوث الخاص للأمين العام إلى سوريا و ١٨ وظيفة أخرى في مكتب المبعوث الخاص للأمين العام إلى اليمن. وفي ٣١ تموز/يوليه ٢٠١٩، كان هناك سبع وظائف (٢ ف-٤، ٤ ف-٣، ١ ف-٢)، جميعها في مكتب المبعوث الخاص للأمين العام إلى سوريا، قد ظلت شاغرة لمدة سنتين أو أكثر، ويرجع ذلك أساساً إلى التأخير في إصدار التأشيرات. وتأمل اللجنة الاستشارية أن يقدم الأمين العام إلى الجمعية العامة، عند نظرها في هذا التقرير معلومات

مستكملة عن حالة الوظائف المذكورة أعلاه الشاغرة منذ فترة طويلة والمقترح الاحتفاظ بها. وتتوقع اللجنة أن تُستكمل عملية استقدام موظفين لشغل الوظائف الشاغرة على وجه السرعة.

١٣ - وتوصي اللجنة الاستشارية، رهنا بتوصياتها الواردة في الفقرتين ٩ و ١٠ أعلاه، بالموافقة على مقترحات التوظيف المقدمة من الأمين العام.

### باء - تعليقات وتوصيات بشأن التكاليف التشغيلية

١٤ - تبلغ الموارد المقترحة للتكاليف التشغيلية في إطار المجموعة المواضيعية الأولى لعام ٢٠٢٠ ما مقداره ٢٠٠ ٣٧٦ ٢١ دولار، مما يعكس زيادة قدرها ٩٠٠ ٧٩٥ دولار، أو ٣,٧٢ في المائة، مقارنةً بالاعتماد البالغ ٣٠٠ ٥٨٠ ٢٠ دولار لعام ٢٠١٩. وقد تمت موافقة اللجنة الاستشارية بمعلومات عن التكاليف التشغيلية للمجموعة المواضيعية الأولى، بما في ذلك النفقات لعام ٢٠١٨، والاعتمادات لعام ٢٠١٩، والاحتياجات المقترحة لعام ٢٠٢٠، كما هو مبين في الجدول ٣ أدناه.

الجدول ٣

### المجموعة المواضيعية الأولى: التكاليف التشغيلية

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

الفرق	٢٠٢٠	٢٠٢٠	٢٠١٩	٢٠١٨	
عام ٢٠٢٠ مقابل عام ٢٠١٩ (الزيادة/النقصان)	الاحتياجات غير المتكررة	مجموع الاحتياجات	الاعتمادات	النفقات	
(٢)-(٣)=(٥)	(٤)	(٣)	(٢)	(١)	
-	-	-	-	-	١ - الخبراء
(٢٦,٢)	-	٤٣٧,٨	٤٦٤,٠	٤٥٦,٥	٢ - الخبراء الاستشاريون والخدمات الاستشارية
(١١٩,٥)	-	٤٣٨٤,٢	٤٥٠٣,٧	٣٧٢٨,٤	٣ - السفر في مهام رسمية
١٩٧,٥	-	٩١٧٩,٣	٨٩٨١,٨	٧١٤٧,١	٤ - المرافق والبنى التحتية
٣٩٦,٦	٤١٨,٥	١٦٢٤,٤	١٢٢٧,٨	٦٠٣,٨	٥ - النقل البري
٦٠,١	-	١٤١٧,٧	١٣٥٧,٦	٢١٤,٥	٦ - العمليات الجوية
-	-	-	-	-	٧ - العمليات البحرية
٥٤,١	-	٢٠٦٥,٥	٢٠١١,٤	١٨٦٧,١	٨ - تكنولوجيا الاتصالات والمعلومات
٢٢,٧	-	٢١٢,٦	١٨٩,٩	١٠٣,١	٩ - الشؤون الطبية
-	-	-	-	-	١٠ - معدات خاصة
٢١٠,٦	٦٢,٨	٢٠٥٤,٧	١٨٤٤,١	١٥٥٣,٠	١١ - اللوازم والخدمات والمعدات الأخرى
٧٩٥,٩	٤٨١,٣	٢١٣٧٦,٢	٢٠٥٨٠,٣	١٥٦٧٣,٥	المجموع

مكتب المستشار الخاص للأمين العام المعني بقبرص

١٥ - بلغت الاحتياجات من الموارد لتغطية التكاليف التشغيلية لمكتب المستشار الخاص للأمين العام المعني بقبرص ٥٢٣ ٠٠٠ دولار، وهو مبلغ لم يشهد تغييرا بالمقارنة مع اعتمادات عام ٢٠١٩. وتبين

المعلومات المقدمة إلى اللجنة الاستشارية أن نفقات عام ٢٠١٨ المتعلقة بالتكلفة التشغيلية بلغت ٤٠٠ ٣٢٨ دولار، أو نسبة ٥٦,٤ في المائة، من الموارد التشغيلية المعتمدة لعام ٢٠١٨. وعلاوة على ذلك، زُوِّدت اللجنة بمعلومات تبين أن النفقات الإجمالية للمكتب حتى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٩ بلغت ٤٠٠ ١٠٤٣ دولار، أو نسبة ٣٧,٦ في المائة، مقارنة باعتمادات عام ٢٠١٩ البالغ قدرها ٨٠٠ ٢٧٧٥ دولار. وتوصي اللجنة الاستشارية، آخذة نمط الإنفاق السابق في الاعتبار، بإجراء تخفيض بنسبة ٤ في المائة (أو ٢٠٩٠٠ دولار) في الموارد المقترحة للاحتياجات التشغيلية لمكتب المستشار الخاص للأمين العام المعني بقبرص.

#### مكتب المستشار الخاص للأمين العام المعني بمنع الإبادة الجماعية

١٦ - بلغت الاحتياجات من الموارد لتغطية التكاليف التشغيلية لمكتب المستشار الخاص للأمين العام المعني بمنع الإبادة الجماعية ٣٠٠ ٦١٧ دولار. وتبيّن المعلومات المقدمة إلى اللجنة الاستشارية أن النفقات المتعلقة بالخبراء الاستشاريين والخدمات الاستشارية في ٢٠١٨ بلغت ٨٠٠ ٣٦ دولار، في حين تبلغ الاحتياجات المقابلة لعام ٢٠٢٠ ما قدره ٥٠٠ ٥٠٠ دولار. وبالمثل، فإن نفقات السفر في مهام رسمية في عام ٢٠١٨ بلغت ٣٣٨ ٠٠٠ دولار بينما تبلغ الاحتياجات لعام ٢٠٢٠ ما قدره ٣٠٠ ٣٤٧ دولار. وزُوِّدت اللجنة أيضا بمعلومات تبين أن النفقات الإجمالية للمكتب حتى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٩، بلغت ١٠٠ ٧٦٩ دولار، أو نسبة ٣٥,٣ في المائة، مقارنة باعتمادات عام ٢٠١٩ البالغ قدرها ٩٠٠ ٢١٧٩ دولار. واللجنة الاستشارية غير مقتنعة بأن مستوى الاحتياجات المقترحة تم تبريره بالكامل، وتوصي بإجراء تخفيض بنسبة ٢ في المائة تحت بند الخبراء الاستشاريين والخدمات الاستشارية (١٠٠٠ دولار) والسفر في مهام رسمية (٦٩٠٠ دولار) لمكتب المستشار الخاص للأمين العام المعني بمنع الإبادة الجماعية.

#### مكتب المبعوث الشخصي للأمين العام للصحراء الغربية

١٧ - بلغت الاحتياجات من الموارد لتغطية التكاليف التشغيلية لمكتب المستشار الخاص للأمين العام المعني بالصحراء الغربية ٥٠٠ ٢٢٠ دولار. وتبيّن المعلومات المقدمة إلى اللجنة الاستشارية أن النفقات المتعلقة بالخبراء الاستشاريين والخدمات الاستشارية في عام ٢٠١٨ بلغت ٨٠٠ ١٠٠ دولار، في حين تبلغ الاحتياجات المقابلة لعام ٢٠٢٠ ما قدره ٦٠٠ ٢٩ دولار. وبالمثل، فإن نفقات السفر في مهام رسمية في عام ٢٠١٨ بلغت ٧٠٠ ٧٠٠ دولار بينما تبلغ الاحتياجات لعام ٢٠٢٠ ما قدره ١٠٠ ١٠٨ دولار. وزُوِّدت اللجنة أيضا بمعلومات تبين أن النفقات الإجمالية للمكتب حتى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٩، بلغت ٨٠٠ ١٧٠ دولار، أو نسبة ٣٧,٩ في المائة، مقارنة باعتمادات عام ٢٠١٩ البالغ قدرها ٦٠٠ ٤٥٠ دولار. واللجنة الاستشارية غير مقتنعة بأن مستوى الاحتياجات المقترحة تم تبريره بالكامل، وتوصي بإجراء تخفيض بنسبة ٤ في المائة تحت بند الخبراء الاستشاريين والخدمات الاستشارية (١٢٠٠ دولار) والسفر في مهام رسمية (٤٣٠٠ دولار) لمكتب المبعوث الخاص للأمين العام للصحراء الغربية.



### مكتب المبعوث الخاص للأمين العام إلى اليمن

١٨ - تعكس الاحتياجات من الموارد للتكاليف التشغيلية البالغ قدرها ٧ ٣٥٦ ٥٠٠ دولار لمكتب المبعوث الخاص للأمين العام إلى اليمن زيادة قدرها ١ ٣١٩ ٣٠٠ دولار مقارنة باعتمادات عام ٢٠١٩، تعزى أساساً إلى زيادة الاحتياجات تحت بند المرافق والهياكل الأساسية (٧٨٦ ٠٠٠ دولار)، والنقل البري (٢٣٢ ٣٠٠ دولار)، والاتصالات وتكنولوجيا المعلومات (١٤٦ ٤٠٠ دولار)، واللوازم والخدمات والمعدات الأخرى (١٠٩ ٠٠٠ دولار). وُزّدت اللجنة أيضاً بمعلومات تبين أن النفقات الإجمالية للمكتب، حتى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٩، بلغت ٧ ٧٨٣ ١٠٠ دولار، أو نسبة ٤٥,٧ في المائة، مقارنة باعتمادات عام ٢٠١٩ البالغ قدرها ١٧ ٠٢٠ ٠٠٠ دولار. وتوصي اللجنة الاستشارية بإجراء تخفيض بنسبة ٣ في المائة (أو ٣٩ ٦٠٠ دولار) في الزيادة المقترحة في التكاليف التشغيلية لمكتب المبعوث الخاص للأمين العام اليمن.

### المرافق والبنى التحتية

#### مكتب المبعوث الخاص للأمين العام إلى بوروندي

١٩ - تبين المعلومات المقدمة إلى اللجنة الاستشارية أن الموارد المقترحة تحت بند المرافق والهياكل الأساسية لمكتب المبعوث الخاص للأمين العام إلى بوروندي تتضمن اعتمادات لاستئجار الأماكن (٩٨٦ ٨٠٠ دولار)، واقتناء معدات السلامة والأمن (١٠٠ ٠٠٠ دولار). وأبلغت اللجنة، عند الاستفسار، بأن المكتب لا يزال هو المستأجر الوحيد للمباني التي كان يشترك فيها سابقاً مع كيانات أخرى تابعة للأمم المتحدة ويتحمل المسؤولية المالية الكاملة عن الحيز المستأجر الذي يتجاوز احتياجاته التشغيلية. وأبلغت اللجنة أيضاً أن المحاولات الرامية إلى الانتقال إلى مجمع مختلف لم تكلل بالنجاح حتى الآن. وعلاوة على ذلك، ومن أجل تأمين المجمع، يقترح الأمين العام اقتناء معدات الأمن والسلامة من الحرائق، بالنظر إلى قدم المعدات الموجودة وحالتها. وإن اللجنة الاستشارية، وقد نظرت في تكاليف أماكن العمل لمكتب المستشار الخاص للأمين العام المعني ببوروندي، تشجع على بذل المزيد من الجهود للبحث عن أماكن عمل بديلة، تتناسب مع احتياجات المكتب من حيث الأمن والحيز اللازم، حسب الاقتضاء (انظر أيضاً A/73/498/Add.1، الفقرة ٢٨).

٢٠ - وتوصي اللجنة الاستشارية، رهنا بملاحظاتنا وتوصياتنا الواردة في الفقرات ٩ و ١٠ و ١٥ و ١٦ و ١٧ و ١٨ أعلاه، بالموافقة على مقترحات الأمين العام المتعلقة بالتكاليف التشغيلية.

### جيم - مسائل أخرى

#### الامتثال لسياسة الشراء المسبق

٢١ - يقدم الأمين العام معلومات عن امتثال البعثات المندرجة في إطار المجموعة المواضيعية الأولى لسياسة حجز التذاكر قبل موعد السفر بمدة ١٦ يوماً للفترة ٢٠١٦-٢٠١٨ في المرفق السادس لتقريره الرئيسي عن البعثات السياسية الخاصة (A/74/6 (Sect.3)/Add.1). وتلاحظ اللجنة الاستشارية أن مكتب ممثل الأمم المتحدة في مباحثات جنيف الدولية هو الوحيد الذي امتثل لهذه السياسة، في حين أن معدلات امتثال البعثات العشر الأخرى تراوح بين صفر في المائة ونسبة أقل بكثير من النقطة المرجعية البالغة ٧٥ في المائة. وتناقش اللجنة الامتثال لسياسة الشراء المسبق تحت بند السفر في مهام رسمية مرة

أخرى في تقريرها الأول عن الميزانية البرنامجية المقترحة لعام ٢٠٢٠ (A/74/7)، الفصل الأول، الفقرتان ٩٩ و ١٠٠). وتأسف اللجنة الاستشارية لاستمرار عدم الامتثال لسياسة الشراء المسبق (انظر A/73/498/Add.1، الفقرة ٢٥). ومع التسليم بأن إمكانية التنبؤ بأنواع معينة من الرحلات قد تتباين، بحسب طبيعة الأعمال الرسمية المعنية، تتوقع اللجنة أن تولي البعثات هذا الأمر الاهتمام على سبيل الأولوية، وتكرر التأكيد على بذل مزيد من الجهود، ولا سيما في المجالات حيث يمكن تنظيم السفر بصورة أفضل، بما في ذلك من خلال وضع خطط واستراتيجيات ملموسة لتحسين الامتثال لسياسة الشراء المسبق. وتأمل اللجنة أن يقدم الأمين العام معلومات عن هذه الخطط في سياق مشروع الميزانية المقبل.

#### اتفاقات اقتسام التكاليف

٢٢ - فيما يتعلق بترتيبات تقاسم التكاليف في إطار المجموعة المواضيعية الأولى، أبلغت اللجنة الاستشارية، عند الاستفسار، بأن مكتب المبعوث الخاص للأمين العام إلى سوريا يوفر أماكن إقامة، عندما لا تكون قيد الاستخدام، لوكالات الأمم المتحدة وصناديقها وبرامجها على أساس استرداد التكاليف. وأبلغت اللجنة أيضا بأن مكتب المبعوث الخاص للأمين العام إلى اليمن أبرم اتفاقات لتقاسم التكاليف مع: (أ) صندوق الأمم المتحدة للسكان، ومفوضية الأمم المتحدة السامية لحقوق الإنسان، ومكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع من أجل استخدام الحيز المكتبي؛ (ب) فريق الأمم المتحدة القطري لاستخدام أماكن الإقامة في عدن بسعر بدل الإقامة اليومي؛ (ج) بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى العراق لتكاليف استئجار وتشغيل طائرة ذات أجنحة ثابتة؛ (د) بعثة الأمم المتحدة لدعم اتفاق الجديدة لاستخدام الأصول الجوية على أساس ترتيبات استرداد التكاليف القائمة على المعاملة بالمثل. وتأمل اللجنة الاستشارية في أن تؤدي الترتيبات القائمة لتقاسم التكاليف إلى تعظيم كفاءة استخدام الموارد وشفافية التكاليف.